

# KÖSZEG ÉS VIDÉKE

Előfizetési ár:

Egész évre 8 korona, félévre 4 korona,  
negyedévre 2 korona, egyes szám ára  
20 fillér.

Nyitlter sora 40 fillér.

Hirdetés nagyság szerint.

Szépirodalmi, társadalmi, és köz-  
gazdasági hetilap.

Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények  
a szerkesztőséghez intézendők.Előfizetési pénzek és reklamációk,  
Feigl Gyula  
kiadó címére küldendők.

XXII. évfolyam.

Felelős szerkesztő:  
WITTINGER ERNŐ.

7. szám.

## Kayszrál Károly †.

Ki volt Kayszrál Károly? E kérdésre most alakult ki a felelet. Mig élt, körülvette őt saját szerénységének köde; gyenge mécsvilágként pislogott benne nemes egyénisége. De a halál zordon szellője szét fujta e ködöt, kioltotta az apró lámpát és fölkelte felette a történelem napja. E felkelő nap világosságánál kezdjük látni, hogy ki volt Kayszrál Károly.

Egy ember, ki folytonos és szakadatlan munkával töltött egész életének minden eredményét, fáradozásával, törekvésével, buzgalomával, szorgalmával és takarékoságával gyűjtött egész vagyonát egy eszmének, az emberi eszmék leguemesbbikének, a jótékonyosság magasztos eszméjének szentelte. Ez Kayszrál Károly élettörténete dióhéjban. Nem kell hozzá magyarázat; de nem is lehet félre magyarázni. Megérti mindenki, kinek szive van.

Az idő kereke pedig egy hangon zakatol tovább. Egy kedvően morzsolja le az órákat, eszméket és embereket. Az élet küzdelmeiben elfásult emberek tömege már-már napi rendre tér Kayszrál Károly fölött. Sietnek élni, élvezni az élet örömeit, mert ki tudja: mit hoz a holnap, milyen meglepe-

tésre ébredünk holnap. Felébredünk-e egyáltalán holnap? Egy eszme, egy ember, egy cselekedet, legyen az a leguemesebb, avagy a legalávalóbb, nem köti le többé állandóan az embereket. Feledünk, hogy újat tanulhasunk. Ez lesz Kayszrál Károly sorsa is.

De ne siessünk! álljunk meg egy pillanatra! Szálljunk magunkba és gondolkodjunk.

Kayszrál Károly! E szürke név alatt mily nemes szív lakott. Hétfőn történt. Akkor dobbant utolsó az Ő nemes szive és utolsó tettének híre megállította pillanatra a mi szívünk dobbanását is. Álmélkodva, csodálkozva kérdeztük egymást: hát igaz, hát való? Torpeségünkben első pillanatra nem is tudtunk felemelkedni az ő lelki nagyságához.

De hogy is tudtuk volna őt megérteni? Hisz nem úgy gyakorolják manapság a jót, a mint az Ő uemes példája mutatja. Ki elégszik meg már korunkban a halál utáni elismeréssel; a mikor oly édes, fülbemászó az életbeni tömjénezés, a hatalom csillogó kegye, a befolyásosak leereszkedő vállvergetése, a polgártársak hódoló kitüntetése.

Nála a jótékonyosság nem eszköz földi hiúság kielégítésére, hanem öncél, nemes lelke sugalta öncél volt. Azért nem tudják Őt sokan megérteni.

Látta maga előtt a földi nyomort, látta egyszersmind az örületes táncot az aranyborjú körül. Hallotta az özvegyek panaszát, az árvák jajveszékését, a nyomorultak elfojtott sóháját, zordon kétségbeesését. Látta maga előtt mind a gyönyört, a melyet az arany, a vagyon élvezete nyújt.

Ott állt a választalon. Melyik irányt kövesse? Azt-e, a mely a földi gyönyörökhöz, avagy azt, mely az emberi nyomor enyhítésére vezet. És Ő választott. Ezek áldása kiáltja felé, hogy jó irányt választott.

Mennyi nyomort fog Ő enyhíteni, mennyi könnyet fog Ő felszárítani, mennyi sebet fog Ő bekötözni, mennyi Lázárt fog Ő meggyógyítani. A nyomor által előidézni szokott mennyi bűnök fogja Ő a forrását betömni.

Álljunk meg tehát, szálljunk magunkba; gondolkodjunk . . . .

Ime egy ember, aki egész életében, minden cselekedetében egy iránytűt követett, melynek egyik végére a nyomort, a másakra meg a jótékonyosság eszméje volt bevéve. E két eszme egybe fűzése volt az Ő végcélja. Bárhova vetette Őt a sors hajója, bármily erős volt az élet, az élvezet csábja, mely Őt végcéljától eltéríteni törekedett, nem en-

## TARCA.

### Az állatok és különösen hasznos madaraink védelméről.

Irta és az „Országos Állatvédő-Egyesület” közösi főkegyesületének alakuló közgyűlésén felolvasta: Chernoi István.

Már a messze mult fátylan át, melyet a fajunk őskorával foglalkozó tudomány iparkodik szétlebbenteni, csillámlanak, derengenek felénk az ember és az állatok viszonyáról tanuskodó első sugarak.

Ezt a viszonyt az ősrégész, feltárváú csákányával a földkéreg egymás fölé halmozódó rétegeit, a bennünk talált néma és mégis beszélő évezredek emlékek tanulsága nyomán mind élesebben magyarázza meg. Tudjuk, hogy már az őskori ember — bizonyára az ifjabb kőkorszak alkonyán — bizonyos állatfajokat hajlékához édesgetett, megszelídített és tenyésztett, mert a tapasztalás reá vitte, hogy megélhetését annál inkább könnyíti, minél inkább igyekszik a természet önként kínálkozó kincseit kihasználni és a maga javára fordítani. Megismerte a növények és állatok közvetlen hasznát, gazdálkodni kezdett velük és szükség esetén bizonyára oltalmazta is javait.

Az őskori állatvédelem fogalma azonban vajmi elűtő a maiétól. Mostanság nem csupán merő öuzésből védjük az állatokat, akár egyéb tulajdonukat idegen támadás ellen, hanem igenis oltalmazni kívánjuk őket úgy is, mint érző lényeket, melyek fájdalmasan szenvednek, ha kineznek és durván, ok nélkül bántalmazzuk, és oltalmazni kívánjuk őket anyibau is, amennyiben nemcsak közvetlenül, hanem közvetlen is örögbitik érdekeinket.

Az ember szereti magát büszkén a „föld urának” tartani s jogot formál magának arra, hogy uralkodjék az egész szerves és szervetlen természetben. Értelmi többségével, elismerjük, erre hivatva van; amde sohase felejtse el, hogy uralkodása nem fajulhat zsarnoksággá, hatalmát és erejét az állatokkal szemben is igazságosan és ember-szerűen kell gyakorolnia s mikor az állatokat céljaira felhasználja, velük rendelkezik: tegye ezt minden fölösleges kegyetlenség elkerülésével. És ne csupán gazdasági szempontok irányítsák, hanem a szép iránt

való érzék, emberi érzület: szóval ethikai és aesthetikai elemek is.

Már a könyvek legfölségesebb könyve, a Szentírás is, több helyén utal az oktalan állatok védelmére. És mégis sajnosan tapasztalhatjuk, hogy maig sem jutottunk el az állatok kihasználásában addigra, hogy emberi voltunkhoz méltóan és mindig könyörületesen bánjunk velük. Gonoszság, durva lelkület, tudatlanság, elfőtélet, babona homályosítja el a legtöbb ember szemét; — hiába dicsekszünk a Röntgen sugarakkal, még a művelt körök jórésze is csak megmosolyogja, kikacagja, gunyolja az állatvédők törekvését és mester-szerűen eltorzítja igaz emberi érzésből és a gyakorlati élet megszolgálásának helyes felismeréséből takadt szándékait. Igaz, hogy érzélgős lelkek ezen a téren is akadnak; amde tulzásaik ne szolgáljanak mértékül s kivételek uymáú ne itéljünk.

Mi a mosolygokat közönyösen vagy szánakozva nézzük, mert tudjuk, hogy a mosolyt érzelmeik flomságának hiánya és műveltségük alacsouy toka csalta arcukra; igazunktól azonban nem táutorodunk el, sőt rajta leszünk, hogy a mosolygokat is lassauként felvilágosítsuk s tévedésük belátására neveljük.

Az állatvédelemről ujabban annyi sokat írtak össze és beszéltek, hogy ez alkalommal a rendelkezésemre álló arasznyi idő folyamán beérhetem azzal, ha röviden utalva e mozgalomnak nálunk való fejlődése menetére, azokat a sarkalatos tételeket, azokat a vezérlő eszméket domboritom ki, melyek e tekintetben irányíthatnak.

Magyarországot ezen a téren is az elmaradottság vadjával szokták illetni. Pedig már 1820-ban fölveti a Tudományos Gyűjtemény egyik névtelenül maradt munkatársa az állatvédelem eszméjét, négy évvel előbb, mintsem hogy az első állatvédő-egyesület Európában, Londonban 1824-ben megalakult volna. Hogy nálunk az első állatvédő egyesület mégis csak nagy későn létesülhetett véglegesen, azt azoknak a szomorú körülményeknek tudhatjuk be, melyek a mult század javát kitöltötték s a nemzet alakulásának, kifermálásának lüktető erejét megszübbasztották. Három ízben is megkísérelték neinaszivü férflak efféle egyesület szervezését, de siker nem koronázta vállalkozásukat.

Elynelte az eszmét a szabadságharc forogata, az abszolutizmus gyászos, megmerevítő békója és a sajtó éretlensége. Werther Alvin, Hermaun Ottó és Királyi

Pál nevéhez fűződik a Budapesti Állatvédő-Egyesület 1882-ben való alapítása, melyből idővel az Országos Állatvédő-Egyesület fejlődött, melynek alakítandó egyesületünk leendő főlkja. — Ezzel szemben a művelt nyugat hatalmas lendületet mutat ebben az irányban is. — Egyedül Németországot véve, látjuk, hogy az állatvédő, kivált pedig madárvédő egyesületeknek ott se szeri, se száma, majdnem minden városnak meg van a maga „Verein”-je, holott nálunk csak Zágrábon, Kolozsvárt, Temesvárt, Kassán, Sopronban és, ezt hangsulyozva mondom: Ráczevén tömörültek az állatvédők egyesületté.

Az egyesületi életet, a társadalmi tevékenységet véve kegytelenek vagyunk elmaradottságunkat beismerni.

Egyébként azouban az állatok s kivált hasznos madaraink védelmének ügyében a legujabb időkben Magyarország oly kiható és döntő lépéseket tett s kormányzatunk, elsősorban pedig dr. Darányi Ignác földművelésügyi miniszterünk oly finom érzékkel, körültekintéssel és gyökeresen intézkedett a dologban, hogy még a külföldön is túltettünk s bátran elmondhatjuk: e tekintetben teljesen rendben van a szónánk.

Már büntetőtörvénykönyvünk az 1879: LX. tc., 86 §-a egyenesen megtiltja az állatokkal való durva bánásmódot, kihágásnak minősíti az állatkinzást és 8 napi elzárással és 200 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel sújtja a vétkeket.

A vadászatról szóló 1889: XX. tc. némely §§-ai oltalmazzák a hasznos vadakat és madarakat, a mezőrendlörségi 1894 XII. tc. 56 és 58. §-ai pedig a mezőgazdaságra hasznos állatok védelméről intézkednek, mely rendelkezéseket tüzetesen kifejtji és tetézi földművelésügyi miniszterünk 1901. VII/1. 24.875. számú körrendelete. — Ebben névszerint is felsorolva találjuk a védendő állatfajokat — És Darányi Ignác miniszter tovább is ment.

A kísérletügyi állomás sorában az állami rovar-tani állomás mellett felállította a magyar madártani központot s hogy a közönség megszerezhesse a törvény és rendelet megkövetelte kellő szakismereteket, vagyis hogy mindenki megtalálja a forrást, melyből a védeni valót megismerhesse, megíratta a hasznos és káros rovarok könyvét és gondoskodott, hogy Magyarország madarairól egy nagyszabású, alapvető munka jelenjék meg, melynek megírásával engem tisztelt meg s én ezt 3 kötetben



godte magát eltántoritani soha. Végoelját elérte, horgonyt vetett most már az Ő hajója.

Mily sokan vagyunk, kik véges emberi eszünkkel nem fogjuk tudni felérni az Ő végoelját soha. Oli kétárgkivül vannak olyanok is, kik szánakozó mosolylyal említik az Ő nevét. Anyagi korszakban élünk, az első kérdés, mely az ajakra tódul: mi haszna van belőle? Élt volna, élvezett volna inkább, avagy ha jót akart tenni, miért nem tette meg életében, a mikor még elérte volna Őt a földi kitüntetés, a hatalom nyájás mosolya.

Igy beszélnek a dörék, a balgák, a kishitűek, a szerénytelenek. Mit tudják ők felfogni, mily lelki gyönyört, mily belső örömet, mily lekiismereti megnyugvást szerzett neki jótettének tudata előre is. Emberi gyarlóságaink közepette mily fenséges és vigasztaló, mily magasztos és felemelő lehetett reá nézve a tudat, hogy Ő különb embertársainál.

Szerénysége tiltotta neki, hogy még életében olyanak mutassa magát, a milyen. Hisz akkor nem kerülhette volna el az elismerését, az érdemkeresztet. Ő előtte pedig nem az érdemkereszt, hanem az a kereszt lebegett, a mely a világot váltotta meg.

Kerülte az elismerést, de még sem sikerült neki. Döngetni fogja koporsóját az árvák s özvegyek halája s közönete; a szegények és nyomorultak imája és áldása, egy egész város elismerése. Szálljunk magunkba, gondolkodjunk . . .

Dr. Szemző Sándor.

## Városi ügyek.

559/902.

### Hirdetmény.

Köszeg szab. kir. város képviselőtestületének f. évi február hó 6-án hozott határozata folytán a nemec-csoói vágásban termelt faemlékek nyilvános árverésen a legtöbbet igérőknek készpénzfizetés mellett eladhatók.

#### Eladásra kerül:

105 drb. fenyő-épületfa,  
65 " fenyő-hasonfa,  
28 " tölgy-hasonfa.

Ugyancsak árverés alá bocsáttatik a fatermelésből visszamaradt hulladék fa is.

Az árverés a helyszínen, a város tulajdonát képező u. n. nemec-csoói vágásban folyó é. február hó 20-án reggel 8 órakor veszi kezdetét.

Az épület- és hasonfák méretei a városi számvevőnél megteudhatók.

Köszeg, 1902. évi február hó 8-án.

Dr. Sissorics,  
polgármester.

153/902.

### Hirdetmény.

A folyó évre készített I. és II. oszt. kereseti adó kivétési lajstrom, a szombathelyi m. kir. pénzügyigazgatóság által érvényesítettén, 8 napon át, vagyis február hó 18-tól 20-ig a városi adóhivatalban a hivatalos órák alatt közszemlére ki van táva.

Köszeg, 1902. évi február hó 12-én.

Városi pénzügyi hivatal.

„Magyarország madarai, különös tekintettel gazdasági jelentőségükre” címen eredeti tanulmányok és vizsgálatok alapján, a hasznos és kárt pozitív alapon itélve meg, meg is szerzettem. Nyomban reá pedig Hermann Ottó bízta meg földmivelőknek és kigazdálnak szánt népies könyv megírásával, mely a madarak hasznáról és káráról szól.

Amde az irodalom csak buzdíthat, serkenthet, a törvény és rendelet pedig csak tiltja az állatkínzást, a hasznos állatok fogdosását, eljöttét, óvja a madarak félszkelését, de egyet nem tehet, pedig szaporodásuknak ez a legfontosabb tényezője: nem biztosíthatja a vadon élő állatok létfeltételeit s nem forraszthatja össze azokat a réseket, melyeket saraikon — nem az emberi pajzanság, öldöklés, hanem a kultúra üt.

Az pedig tiszta és bizonyos, hogy a kultúra térfoglalása a legtöbb oka hasznos állattajaink s kivált hasznos madaraink izesztó fogyásának és számbeli apadásának. Ma már szinte a közönyös szemlélő is észreveszi, hogy a madarak bőségéről hajdan híres hazánk szárnyas népe megritkult, megfogyatkozott. És éppen gazdaságunk legbecsületesebb ingyenes munkásai, az ezer milliónyi káros férgek, rovarok pusztítói, a madárvilág legvirgoncabbán sürgölődő vagy leggyönyörűségesebben daloló tagjai sanyalódnak a rossz sorban, kivált az odvakban, üregekben, bokros, csepőtés helyeken tartózkodók és fészkelők: a cinegék, harkályok, fülemile és rokonai, a poszáták.

Igen, mert az odvas vén fákat kivágják, a vén erdőrészetek eltűnnek, az alját kitisztogatják, az árkokat, mezőket, töltéseket szegő és lepő csepőtés bokrozatok pedig az irtó kapának esnek áldozatául, így hát éppen azokat a helyeket nélkülözik a madarak, hol legszívesebben ütik fel családi otthonukat. Köszegen vagy husz év előtt a mai nemezyár és a róthi erdő felé vezető út mente csak úgy zengett a tömédek fülemile és különféle

559/902.

### Hirdetmény.

Az alsó-erdőben termelt tűzifa eladására vonatkozólag köz-tudomásra hozom, hogy az eladás a városi pénztárban folyó évi február hó 17-én veszi kezdetét.

Az első három napon, tehát 17., 18. és 19-én csakis közzei lakosok vehetnek tüzelt fát.

Idegenek részére a netán még fennmaradó tűzifa február 20-tól kezdve kerül eladásra.

Közzei lakosok az igényelt famennyiségét már most elő-jegyezethetik a városi számvevőnél, akinél a faárak és a veteli eljárása nézve bővebb fölvilágosítás szereshető.

A város azonban az előjegyzett mennyiség kiszolgáltatására nem kötelehető.

A képviselőtestület a következő árakat állapította meg:

I. tölgyhasáb öle 21 kor.

II. tölgyhasáb . . . 17 .

tölgydorog . . . 17 .

nyírhasáb . . . 17 .

nyírdorog . . . 15 .

I. fenyőhasáb . . . 16 .

II. fenyőhasáb . . . 14 .

Köszeg, 1902. évi február hó 12-én.

Dr. Sissorics,  
polgármester.

27/902.

### Hirdetmény.

Köszeg város tulajdonát képező házakban több lakás és ho-lyiség árverés útján haszonbérbe adatui.

A bérleti idő 6 év.

A részletes feltételek a városi számvevőnél megteudhatók.

A bérlet kezdete: 1902. május hó 1-je

A városi majorban levő kocaszin egy része, — a tábornoki házban jelenleg Szabó András által birt lakás, ugyanott egy ka-mara, két istálló, — ugyanott jelenleg Varga Ferencz által birt lakás, — és a táblaházban levő földszintes lakásra nézve.

1902. a u g u s t u s 1-je.

A tábornoki házban jelenleg Csah Károly és öz. Csabits Ferencz által birt lakásokra nézve.

Az árverés a városház tanácstermében folyó é. február hó 24-én délelőtt 9 órakor fog a városi számvevő által megstartatui.

Köszeg, 1902. évi február hó 12-én.

Dr. Sissorics,  
polgármester.

K a y s z á r á l K á r o l y volt városi erdőmester által te-metőre napján leendő kiosztás végett hagyományozott 200 koronát a polgármester f. hó 12-én a városház tanácstermében szétosztotta. Ebből jutott:

191 városi szegénynek egyenkint 1 korona = 191 k.

46 szegény gyermeknek egyenkint 20 f. = 9 k.

Összesen 200 korona

Köszeg, 1902. évi február hó 13-án.

Dr. Sissorics,  
polgármester.

## A kaszinó közgyűlése.

A közzei polgári kör f. hó 9-én tartotta rendes évi közgyűlést Freyler Lajos elnöklésével, szokatlanul nagy érdeklődés mellett, nagyszámu körtag jelenlétében.

Az érdeklődést érthetővé tették a kaszinó fellendítése ügyében megindított mozgalmak s az ennek évén kialakult uéhol kényes helyzetek. Szerencsére nem éle-sedtek ki annyira az ellentétek, hogy az ellentétbe jutott felek kárt tettek volna egymásba. Győzött a jobb felfogás, a higgadság s a közérdek szemelőttartása, melyeknek segítségével a kaszinó kikerülte az erősebb rázkódtatást és meg van a módja a biztos, szép tovább fejlődése és föllendülésre új elnökkel, új erővel.

A gyűlés lefolyásáról a következőket jelenthetjük: A kaszinó közgyűlést délután 3 órakor nyitotta meg Freyler Lajos alelnök.

Jeleu voltak: Hegedűs János dr. jegyző, Róth Jenő pénztáros, Waisbecker Ede háznagy, Kárpáti Sándor vigalmi bizottsági elnök, Czeke Gusztáv, Tuczentaler Lajos, Kemény Iguac dr., Nagy Adorján, Zichy Herman gróf, Tipka Ferenc, Markovits József, id. Lauringer János, Kovács Károly, Lauringer János dr., Rusa Gyula, Köszegi József, Hrabovszky Sándor, Salamon

poszátá énekétől; gyümölcsöseinkben csak úgy bizsergett a cinegék örökké virgonc, fáradhatatlanul kutató, farólt-tára röpönd s mindegyiket végig bogarászó serege; a harkályok, fakuszók, csuszkák, nyaktekeres mindeütt hallatták szavukat és működtek javunkra.

Ma egészen megváltoztak a viszonyok. — Mióta az Őzkutacsánál levő remek vén tölgyest letaroltak, egy egész madárteleppel lettünk szegényebbekké. A seregélyek, csókok, vadgalambok — kivéve a szabadon fészkelő örvösgalambot és gerlét — alig, vagy legföllebb egy két pában költenek nálunk, a harkályok száma jóval megcsappant s elvéve látjuk e cifra köntösü tollas favágó-inkat a fák törzsein kuszni, fölötté ritkán halljuk kopac-solásukat. Szinte ujjainkon felszámolhatjuk a helyeket, hol fülemile még tanyázik s ha egyesek akadnak is, sok sehol sem csattog.

A költözőkő madarak védelmében persze csakis nemzetközi uton érhetnénk el eredményt; de a cinegék, harkályok és rokonai megoltalmazásában bizvást ki-telhetünk magunkért, mert ők állandóan, egész éven át nálunk maradnak, legföllebb ide-oda csatangolnak.

Két utja van eljárásunknak: etessük őket rendszeresen, mikor szükségét szenvednek és biztosítsuk tartózkodásukat, illetőleg fészkelő helyeiket és szerezzünk nekik ilyeneket, ha már nem volnának.

Az etetéssel bizonyos pontokhoz szoktathatjuk őket, oda, ahol szükségesegek; a fészkelő helyek nyújtásával pedig végleg megtelepíthetjük és szinte nevelhetjük magunknak a kipróbált bogaraszókat, hernyószedőket. Igen természetes, hogy egy egész vidék csak úgy fogja meg-érezni a madarak munkájának növekvő hatását, ha az etetés sok ponton tervszerűen történik s a fészkelő he-lyek is az egész területen egyenletesen szóródva találkoznak. Az etetőket oly helyeken kell felállítani és al-kalmazni, ahol bokros sűrűségek és magasabb fák is

Géza, Seper László, Molnár Béda, Schaar József, Feigl Gyula, Zerthoter Mihály, Jagits Imre, Unger Károly, Unger Elek, Lauringer Elek, Mazy Eugebert dr., Kukuljevic Jozsef, Szemző Sandor dr., Rössler Ottó va-dászfőhadnagy, Uhlik Karoly houvédhadnagy és Fangh Dezső hadnagy.

Az elnöki jelentésből megtudtuk, hogy a lefolyt évben említésre méltóbb eset nem fordult elő a kaszinó életében. A tagok száma nem szaporodott, de nem is apadt.

Róth Jenő pénztáros ismerte a számadást s fel-olvasta az ezen evre szóló költségvetést. A kaszinó mult évi bevétele volt összesen 2941.9 K, a kiadás 2781.64 K, a pénztári maradvány 159.75 K.

Kárpáti Sándor, a kaszinó vigalmi bizottságának elnöke jelentésében beszámol az elmúlt évben rendezett hangversenyek és estélyek eredményéről, telemltven, hogy a havonta tartott zenés estélyek nemcsak erkölcsi sikerekkel jártak, hanem anyagilag is gazdagították a kaszinót. Előadó indítványára a közgyűlés a következő közreműködőknek szavazott köszönetet u. m.: Freyler Emuy, Hauely Flóra, Korchimaros Malvin, Markovits Valéria, Skublics Irén, Somogyi Ilonka, Somogyi Gizi, Pohl Elza, Stür Elza, Tipka Maria, öz. Torok Sándorue, Waisbecker Elza, Waisbecker Edené úrhölgyeknek és dr. Dreiszker József, Eituer Janos, Freyler Lajos, Kárpáti Sándor, Kincs Istvan, Kovacs Gyula, Róth József, gróf Schmiddeg Janos, dr. Sissovics Miklós, dr. Szemző Sándor, Szluha Dénes és Waisbecker Ede uraknak.

Kárpáti Sándor ezután, mint könyvtáros, jelentést tett a könyvtár állapotáról s megjegyzi, hogy a kaszinó könyvtarát kevéssé vettek igénybe. Miután hiányat ére-zik a nyomtatott könyvtári jegyzékek, — mely minden tagnak kézbesítendő lenne, — a közgyűlés elhatározta, hogy a könyvjegyzéket kinyomtatja. Egyebekben a köz-gyűlés Kárpáti Sándornak elismerését és köszönetét te-jezi ki tevékenysegéért és buzgalmaért.

Ezután az elnök választására került a sor. Az egyetlen jelölt Stür Lajos dr. volt, a kit azután köz-felkiáltással egyhangulag megválasztottak a kaszinó elnökévé.

Indítványok nem történtek, mire az elnök, záró szavaiban, arra kérte a tagokat, hogy támogassak az új elnököt és tisztikart a tarsadalom érdekében kifejtendő munkásságában.

A gyűlés az elnök életetésével oszlott tel.

## H i r e k.

— Püspöki beiktatás. István Vilmos dr. szombathelyi megyéspüspök ünnepies beiktatása ma van Szombathelyen. A beiktató ünnepség templomi részén kívül tisztelgések lesznek a püspöki várakban. A papság, vármegyei, szombathelyi és közzei városi küldöttségek járulnak az új püspök elé. Köszeg város küldöttség tagjai: Dr. Sissovics Miklós polgármester, Stür Lajos dr., Köszegi József, Lauringer János, Dreiszker József dr., Koröts István dr., Freyberger Sándor, Törzs István és Mederl János. A beiktató ünnepség és tisztelgések után d. u. 1 órakor a püspöki rezidenciában ebéd lesz, melyre Köszegről dr. Sissorics Miklós polgármester és Markovits József ügyvéd kaptak meghívást.

— A főgimnázium ügye. A városházán arról tudnak, hogy a közoktatásügyi kormány legközelebb küldendő leiratban főgimnázium felállításához való hozzájárulását juttatja kifejezésre. A város részéről később egy küldöttség megy a kormányhoz a főgimnázium segítése ügyében.

— Jótékonyág. Dr. István Vilmos, a szombathelyi egyházmegye új püspöke székfoglalója alkalmából 250

akadnak. Ha pedig pusztá ponton akarunk madarakat megtelepíteni, etetni, no hát ott ültessünk bokrokat, fákat, különben célt nem érünk. Mennyi sövényt, bokrozatot pusztítanak, vágnak ki fölölegesen! Bizony, bizony, leg többször nem éri fel az a csepp földarab termése azt a jövedelmet, melyet közvetve a bogárság irtásával szerzett az a pár madár, mely a kiirtott bozótokban fészkel. De hát a mi gazdáink rövidlátók s nem szeretnek tanulni.

Az etető helyek környékén és egyebütt is ezenki-vül meg fészkelő ládikák tüggesztendők ki, hogy az odu-ban fiasító fajok is tanyát találjanak.

Tisztán tapasztalásból é: nem elméletileg mondom mindezeket. Ime egy-két példa. Fehérmegyében unoka-bátyám parkjában cinegék nyáron soha sem mutatkoztak, telen is csak vendégekként. Tanácsomra unokabátyám etetőt rendezett be s nap-nap után mulat a szinte bizal-mas madarak seregén, az egész parkban pedig megtelelő pontokon fészkelő ládikákat akasztatott ki, minek az volt az eredménye, hogy azóta a cinegék végleg kert-jében ütötték fel otthonukat, nyáron át is ott maradtak, fészkeltek, mindinkább elszaporodtak s a fákat szépen megtisztogatták a hernyóktól. Szakasztottan ezt tapasztaltam itt Köszegen is szőlőmben és kertünkben. Szilé-ziában 1 és Galicziában két nagy uradalomban sok rep-cet természetek, de a termés szinte következetesen nem sikerült, sőt teljesen tönkrement — elpusztították a ka-ros rovarok. A tulajdonos több száz fészkelőládikát akasz-tatott ki, minek meglepő sikere nyomban mutatkozott s azóta — ha csak elemi csapások nem érték a vetést — rossz termés sem repcében, sem más gabonában nem volt. Valóságos tökebefektetés hát a fészkelőládikák, mely meghozza kamatait. Hogy mennyi rovart pusztít el egy kisebb madárka is, azt némileg megíthetjük. Eppen a leghasznosabbak szörnyű falánkok és gyors emésztésűek.

(Vége következik.)

Befőzött gyümölcs, különböző gyümölcsök, és gyümölcs-iz pa-



koronát küldött a kőszegi kath. négyesület elnökségéhez a szegények között való szétosztás céljából. Az adományt a négyesület tegnap délután osztotta szét.

**Megváltoztatott határozat.** Kőszeg város képviselő-testületének ama határozatát, melylyel a fogyasztási adó beszedési hivatalnak a városházában való elhelyezését s a fogyasztási adónak a városi közegek által való kezelését elvetette, Stúr Lajos dr. és társainak e határozat ellen beadott felebbezése alapján a megye törvényhatósága megváltoztatta, megváltoztatta pedig azért, mert a képviselő-testületi határozat semmivel sincs igazolva s a fogyasztási adóbeszedési hivatalnak a városházában való elhelyezése s városi közegek által való kezelése a város részéről amellől, hogy tetemes évi megtakarítással jár, a fogyasztási adónak ily módon való kezelése s beható ellenőrzését fokozza, magára a kezelésre vonatkozólag pedig nagyobb biztosítékot nyújt, mint hogyha a fogyasztási adó a városi hivatalon kívül, a tisztviselői felelőséget nélkülöző közegek által kezeltetnék. A törvényhatóság ennélfogva felhívja a város polgármesterét, hogy a módosított önkormányzati szabályrendelet értelmében a beszedési hivatalt a városi számvevőség felügyelete alá helyezze, annak eddigi helyiségeit mondja fel s az eddigi fogyasztási adófelügyelői állás megszüntetése, valamint a hivatalnak a városházában való alkalmas elhelyezése iránt intézkedjék.

**Gyászrovat.** Kayszrál Károly sokáig volt városunk lakosa, egy ízben, az 50-es években erdőmestere is, Szerényen, visszavonultan élt a jó öreg ur, a tudománynak és a magánynak szentelve napjait. Tett még egyebet is. Takarékoskodott és szép vagyont gyűjtött. Magas korával járó bajok kezdték e közben gyötörni, azután ágyba került és ahogyan élt, oly csendesen halt meg e hó 10-én. 11-én felbontották végrendeletét s akkor kint, hogy 70 ezer koronányi vagyont hagyott hátra, melynek legnagyobb része jótékony célra jut. A város polgármestere részint ezért, részint pedig mivel a megboldogult egykor a város tisztviselője volt, a következő gyászjelentést bocsátotta ki:

Kőszeg város közönsége mély meghatottsággal ad hírt, a városi szegények jótévedője, Kayszrál Károly, volt Kőszeg városi erdőmesternek élete 83-ik évében Kőszegen, 1902. évi február hó 10-én történt elhunytáról. A boldogultnak hült tetemei f. hó 12-én délután fél 5 órakor foguak a kőszegi temetőben a temetőből örök nyugalomra tétetni. Az engesztelõ miseáldozat folyó hó 13-án reggel 9 órakor fog a Jézus szent-szive templomában megtartani. Kőszeg, 1902. február hó 11-én — Az Ur békessége legyen vele!

A város polgármestere gondoskodott arról is, hogy a megboldogult emberbarát végtisztességén kifejezést találjon a hála. A koporsóra a város színiét feltüntetõ kék-sárga szalaggal ellátott koszorút helyeztetett el s az egész városi tisztikarral együtt megjelent a temetésen, mely szerdán d. u. fél 5 órakor volt.

Február hó 7-én meghalt *Mrs* Nándorné szül. Andresszky Mária. Nagyon kedves, szép asszony volt. Sokan emlékezhetnek még rá, s hercegi erdőfelügyelői feleségére, utóbb m. kir. főerdőtanácsosnőre. Vesebaja gyógyítására Teschenbe vittek s ott operáció következtében meghalt.

**Kayszrál Károly végrendeletének.** A közelebb elhunyt nagy emberbarát 1898. okt. 18-án kelt és 13 pontba foglalt végrendeletében következőleg intézkedik: 1. Istennek ajánlja lelkét és temetéséről szól. 2. Végrendelete végrehajtójául Markovits József ügyvédet nevezi meg. 3. A kőszegi betegháznak 2000 koronát juttat. 4. A kőszegi kath. négyesületnek 120 koronát jövődélmező, az ág. hitv. ev. négyesületnek 100 koronát jövődélmező és a kőszegi takarékpénztárban elhelyezendő tőkét rendel a nevezett egyesület részéről kiosztásra kerülõ karácsonyi ajándékok szaporítására. 5. A Jézus szívről elnevezett kőszegi kath. templomnak 500 koronát hagy. 6. Lánzsér községnek, hol az elköltözött 1818. nov. 2-án született, a kőszegi takarékpénztárban elhelyezendő 4000 koronányi alapítványt tesz, melynek évi kamatai munkakeptelem községi lakosok között osztandók ki. Ugyancsak a lánzséri iskolának több kötet könyvet és egyéb tárgyakat rendel kiadni. 7. Mersits István nagy-báródi tanítónak és egy szarvkói erdésznek egyenként 1400 koronát juttat. 8. 300 koronát s esetleg még ennél is nagyobb összeget rendel egy hárang beszerzésére, mely a kőszegi hegyekben levő Stájer-házaknál helyezendő el s az erdőben munkálkodó vagy bolyongó embertársak áhítatgerjesztésére s kalauzolására reggel, délbén és este megszólaljon. 9. Intézkedik nőcselédéről. 10. 4000 koronás alapítványt tesz kőszegi kath. szegény házasulandó polgárlányok kelengyéjére s a kamattól való odaitételezéssel Kőszeg város tanácsát bizza meg. 11. Nyugvóhelyének megjelöléséről intézkedik (mint mondja, szinte kelleltenül). 12. 200 koronát rendel a városi szegények között való kiosztásra. 13. Minden egyéb fennmaradó vagyont egy az 6 nevét viselő szegényalaprak hagyja, melynek évi kamatai a kőszegi mindkét keresztény felekezet szegényei között osztandók ki. Végre: könyveit és egyéb ingóságait tanítványoknak, jó barátainak és ismerőseinek rendelte szétosztani.

Markovits József ügyvéd és végrendeleti végrehajtó a végrendelet intenciójához híven eljár s a rendelkezésre álló mintegy 68 ezer koronányi hagyatékából a hagyományok, költségek és egyéb kiadások levonása után már febr. 13-án 36 ezer koronányi értékpapírokat adott át a város polgármesterének.

**A Szegény Tanulókat Segítő-Egyesület** múlt vasárnap d. e. 11 órakor a kőszegi polg. iskola igazgatói szobájában tartotta évi közgyűlését, melyen *Endr. di* tábor elnök ama jelentése, hogy *Schönbauer* János 80 koronát küldött az egyesületnek, nagy elismerésre talált. A közgyűlés *Schönbauer* Jánost az alapító tagok sorába vette fel s a tisztikart, valamint a választmányt kibővítette. Erdemül tudjuk be ennek az egyesületnek, hogy

tőkét nem gyűjt, hanem minden befolyó pénzét évenként kőszegi szegény tanulók felruházására fordítja.

**Közgyűlések.** A kőszegi hegyforrás-szikkia rész-ványtársaság ma d. e. 11 órakor évi közgyűlését tartja. A kőszegi takarékpénztár e hó 23-án d. e. fél 11 órakor tartja idei közgyűlését. Ugyanaznap d. e. 10 órakor lesz a kőszegi ált. takarékpénztár évi közgyűlése is. A kőszegi betegház-egyesület f. évi március 2-án tartja közgyűlést s ugyanaznap a nagy-csömötei gyöngyösmelléki önszegélyző szövetkezet.

**Utjavítás.** Régóta nem dicsekedhetünk jó utakkal. Mostoha viszonyok és tehetetlenség rontottak azokon. Azt hittük hogy: majd most...! Jaj, de hogy, most sem megyünk semmire sem. Fölázott utakra hóhullás és esőben terítik el a kavicsot, mintha csak azt is a farsanggal akarták volna eltemetni. Sokan néztek ezt az utjavítást és bosszankodtak a sok bölcseségen.

**A kőszeg-szombathelyi vasút üzleti kimutatása 1902. január haváról:**

Szállított személyek	7915 egyén
Szállított javak	909 tonna
Személyek s podgyász utáni bevétel	4089 kor.
Bevétel a szállított javak után	2790 "
Összes bevétel	6879 "
Kilométerenkint	406 "
Az előző év január havi összes bevétel	6582 "
Kilométerenkint	387 "
A km.-kinti csökkenés	+ 4.9 %

**Farsang vége.** Az idej rövid életű farsangnak immár vége van, hushagyó keddjén eltemettük — mondhatnók — egész csendben. Az életviszonyokat illusztrálja csendes kimulása. Más években zajjal, vígsággal váltunk meg tőle, most azonban csendes részvétellel.

**Lakoma.** A kőszegi járás nagyközségi és körjegyzői mult csütörtökön e járás két főszolgabírája tiszteletére lakomát rendeztek a Struc-szállóban. Szép felkészítõket mondtak asztal felett és kedélyes társalgás folyt a délutáni óráig.

**A kaszinó vigalma.** Az idej farsang utolsó vigalma volt a polgári körnek folyó hó 8-án lefolyt hangversenye és táncestélye. Ritka szép közönség töltötte meg ezen alkalommal a Mulató helyiségeit s nagy számban volt képviselve a környék intelligenciája is. Fényes sikert arattak a műsorban szereplő hölgyek és urak az előadott ének- és zeneszámokkal. És ha valami kifogásolni valót akarunk telemliteui, úgy ez nem lehet más, mint a rendezőségnek az a mulasztása, hogy nem igyekezett kellő számú táncosokról gondoskodni. Kevés volt a fiatalember, a kiknek többségében, úgy látszik, némi auimozitás rejlett a kaszinó mulatsága iránt. Eltekintve eme hiányosságtól a kaszinó mulatsága fényesnek mondható. A programban résztvettek Hanély Flóra, Freyler Emmy és Markovits Valéria úrhölgyek, továbbá Kárpáti Sándor és a bravuros sikert elért műkedvelő-zenekar, melynek tagjai Dolnál Péter karnagy vezetése alatt Dreiszker József dr., Eitner János, Karner Frigyes, Kárpáti Sándor, Kovács Ferenc, Sissovics Miklós dr., Stúr Lajos dr., Törzs István, és Unger Elek. — A mulatság Horváth Sándor jó cigánymuzsikája mellett hajnalig tartott. A négyeseket negyven pár táncolta. A jelenvolt hölgyközönség névsorát a következőkben jegyeztük fel:

Asszonyok: Babarcy báróné, dr. Bölcsiházy Béláné, Czeke Gusztávné, dr. Dreiszker Józsefné, özv. Dammné, Dolnál Péterné, Eitner Jánosné, Foltanek Antalné, Feigl Gyuláné, özv. Gyömörey Antalné, Gyóry Károlyné, Gergelyffy Ferencné, Graf Adolfiné (Léka), dr. Horváth Sándorné (Vasvár), dr. Hegedüs Jánosné, Hannibálné (F.-Pulya), Hollósi Istvánné, Jagits Imréné, Jellasi Ignácné, Korcsmaros Gáspárné, Kubinekné, dr. Kemény Ignácné, dr. Kovács Istvánné, Kobzáné Ilona, Kovács Károlyné, Kőszegi Józsefné, özv. Koczor Károlyné, Kovács Antalné, Markovits Józsefné, dr. Markovits Sándorné (Vasvár), Mohr Vilmosné, Malfattiné Amália (Insbrucki), Paller Adráné, Pfeffel Jánosné, Piers Vilmosné, Perkovits Ferencné, Rogan Pálné, dr. Stúr Lajosné, dr. Sissovics Miklósé, özv. Schiefferné, özv. Szauerne (F.-Pulya), özv. Traunné, dr. Thomas Lajosné, Terplan Kornélné, özv. Török Sándorné, Takátsné, (N.-Csömöte), Waisbecker Jánosné, Waisbecker Edéné, Wittinger Antalné, Wilsiuszkyné Heincz Berta (Szombathely), özv. Wocherné (Kobersdorf).

Leányok: Babarcy Ilona báróné, Brunner Irma Freyler nővérek, Gyömörey Mici és Amália, Grünberg Margit, Graf Józsa (Léka), Graf Gizi (Pozsony), Gabriel Mili, Hanély Flóra, Hannibál Paula (F.-Pulya), Hutter Elvira, Jagits Ilona, Korcsmaros Malvir, Koczor Mariska, Knaute Karolin, Knaute Lincsi, Kmulcz Anna, Markovits Irén és Olga, Markovits Valica (Vasvár), Malfatti Mici (Insbruck), Noisser Josefín, Paller Fánika, Perkovits Paula, Stúr Elza, Schieffer Nelli és Luiza, Stettner Jetti, Stettner Elza, Szauer Irma (F.-Pulya), Strisch Mariska (Csajta), Terplan Frida, Trstyenszky Margit, Takáts Mariska (N.-Csömöte), Uzelac Elza, Vida Kamilla, Waisbecker nővérek, Wittinger Antalka, Wierer nővérek.

**Az új rendőri szolgálati beosztás.** A rendőrség létszáma két emberrel szaporodván, a rendőrkapitány a szolgálatot következőképen osztotta be: Minden rendőr nemzeti színű karszallagot visel szolgálatban, melyen a rendőr száma is feltüntetve van, miáltal a közönség esetleges panaszait a szám megjelölésével hozhatja a rendőrkapitányság tudomására. Eddig csak egy ember 12 órai felváltás mellett látta el a szolgálatot az egész város területén beleértve a vasuti szolgálatot is. Ezentúl három ember látja azt el, 4-4 órai felváltás mellett, és pedig: egy ember (a páros számúakból) a felső- és egy ember (a páratlan számúakból) az alsó-városrészben, a harmadik a vasuti szolgálatot teljesíti s az azonkívüli időben a köruti- és belvárosi területet tartozik bejárni. A város közönsége tehát, ha rendőri segítségre van szüksége vagy rendőr által akar feljelentést

tenni, biztosra veheti, hogy legalább félóránként rendőr jár a közelében, természetes hogy nagyobb sürgősség esetén legjobb a városházára üzenni, de ha például kolduló vándorlegényeket, cigányokat stb. észlel a város közönsége s ezt a legközelebbi arra járó rendőrnek tudomására adja, módjában lesz annak azt nyomban üldözbe veuni. Ott hol távbeszélő van a közelben, legjobb megkeresni a tulajdonost, hogy a feljelentést az ugyancsak távbeszélővel ellátott rendőrséggel közölje. Az órszobában mindig 2 rendőr áll a belszolgálat rendelkezésére avagy esetleges feljelentés folytán küldetnek ki s egy-egy embernek heteukint egy napi szabadsága van. Ha toloncot kell elkísérni, ezt mindig a szabadságon levő rendőrnek kell ellátni (ezzel jövedelem is jár), hogy a többiek szolgálatában változás be ne álljon. Az éjjeli szolgálat esti 10 órától reggel 6 óráig tart, mely idő alatt mindig két rendőr fegyveresen s együtt cirkál az egész város területén, ugyancsak 4-4 órai felváltás mellett. A köruton s belvárosban külön bolt- s kapu-őr van alkalmazva. Az őrmester teljesíti az ellenőrző-szolgálatot, esetleg a szükséges előnyomozást (szükség esetén értesíti a rendőrkapitányt is) és a reá bizott rendőri vizsgálatokat is ellátja, naponta pedig jelentést tesz az általa tapasztaltakról s a rendőrök jelentéseiről. Hogy a rendőrségi személyzet szolgálatát pontosan s lelkiismeretesen teljesíthesse, a rendőrkapitány kéthetenként vasárnap 2-3-ig mindazon törvények, rendeletek és szabályrendeletekről fog nekik eljárásukat ismertető előadást tartani, melyek a reudorség hatáskörébe tartoznak s reméli, hogy ezáltal azokat a szolgálat javára úgy sikerül beoktatni, hogy úgy személy- és vagyonsbiztonság, mint a közrend követelményeinek megfelelően tudjanak.

**Sorozás.** Az idej főszorozás városunkban március hó 13-án lesz és a következő 4 napon itt tartatik a járási sorozás is. Az utolsó sorozási nappal összeesik az idej tavaszi országos vásár.

**Kőszegen nincsen kanyaró.** Több lapban az a hír jelent meg, hogy Kőszegen 15 kanyaró eset van vagy volt. Tisztí orvosunk kijelentése alapján közölhetjük, hogy egyetlen egy eset fordult elő.

**Ebmarás.** Edelházán, folyó hó 6-án, egy veszett kutya megmarta Schranz Erzsébet, 34 éves hajadont, a kit nyomban felszállították a budapesti Pasteur-intézetbe.

**Anyakönyvi statisztika.** A kőszegi anyakönyvi hivatalban az utóbbi időben a következő születési-, házassági- és halálozási-eseteket jegyezték be:

Születés.  
Február 6-án. Dehm János s neje Bleier Teréz fia, Róbert, róm. kath.

Február 13-án. Temel Menyhért s neje Farkas Teréz fia, Eruó.

Házasság.  
Február 9-én. Bauer Antal kőműves s Tompek Anna háztartásban.

Február 9-én. Bruckner Antal gyepmester s Habell Karolin házi-cseléd.

Február 10-én. Horváth Mihály szőlőműves s Stifter Anna házi-cseléd.

Február 11-én. Altdörfer Gusztáv kir. bírósági aljegyző s Orend Friderika háztartásban.

Halálozás.  
Február 9-én. Bischof Anna alafás, ág. hitv. ev., 77 éves, aggkór.

Február 10-én. Kayszrál Károly magányzó, róm. kath., 83 éves, aggkór.

Február 12-én. Bednár András drótos, róm. kath., 50 éves, tüdővész.

Február 13-án. Palsovits Irén, róm. katk., 1 hónap, gyengeség.

Február 14. Temel Ernő, 1 napos, koraszülöttség.

**Minden hét folyamán** érkező friss balatoni fogas kapható Waisbecker Ede, utóda Schaar József fűszer- és csemege kereskedésében.

**Magyar ünnep.** Életrevaló és hazafias eszmét vetett fel az *Ebredés* politikai hetilap legújabb száma. A magyar ünnepöt akarja megalkotni, mint oly célszerű diszmagyar viseletet, a mely estélyeken, táncmulatságokon, ahol a prémes, csizmás magyar ruhák alkalmatlanok, pótolni volna hivatva a frakkot. Nemes Mihály festőművész, a „Magyar viselettörténet” ismert megalkotója mindjárt négy képben meg is tervezte a „magyar ünnepöt”, a szerint, amint olcsóbb vagy drágább kivitelre van szükség. Az új diszruhákat célszerűségénél és olcsóságánál fogva az egész magyar középosztály és ifjúság viselheti és mindenképen alkalmas arra, hogy a frakkot a rég óhajtott magyar ünnepölével helyettesítse. Az *Ebredés* most meg fogja szólatatni e viselet mellett a magyar közélet előkelőségeit s a főváros gvallérvilágának vezetőit. Aki kíváncsi a magyar ünnepölőre, annak elküldi az *Ebredés* e számát a kiadóhivatal: IV., Váci-utca 21.

**Kiadó lakás.** Az ált. takarékpénztár tulajdonát képező volt Szovják-féle ház I. emeleti lakása (5 szoba a hozzátartozó helyiségekkel szép kerttel) azonnal bérebevehető. Bővebb információt dr. Stúr Lajos tkp. ügyvéd nyújt.

**Egy muftot s zsebkendőt** találtak a farsang utolsó óráiban. Tulajdonosa átveheti a rendőrkapitányi hivatalban.

## Amerikai szőlővessző

fanemesítés (többféle faj). — Minősége felülmulhatatlan. — Minden darab prima. — Szőlővessző mindig megtekinthető és azonnal szállítható. — Bővebb felvilágosítás levélileg.

**Spitzer Ignác fiai**

**Kismarton, (Sopron megye) Magyarország.**

radicsom üvegekben kapható Jánosa Gyula csemege-kereskedésében.



# „Jánosa Buffet”-ben

ma, vasárnap délelőtt

„Szegedi halászlé”,

este

„Szegedi Halpaprikás”.

## Hirdetmény.

Czák község alulírott előjárósága részéről közhírrá tétetik, hogy a község vadászterülete

f. évi február 23-án délután 3 órakor

a község házánál tartandó nyilvános árverésen bérbe fogadni.

Egyéb feltételek Czák község bírójánál szerezhetők.

Kelt Czákön, 1902. február hó 12-én.

Varga János,  
bíró.

## Értesítés.

Vau szerencsém a n. é. közönségnek szives tudomására hozni, hogy

**minden hó 20—30-ig**

Közegen

biztosan található vagyok.

Kiváló tisztelettel

**Scharpf Jenő,**

fogtechnikus.

Közeg, Adelfy-utca 46. sz.

## Kiadó szép lakás.

A volt Stuhl-féle malomban, mely az új tulajdonos által modern, minden kényelemmel ellátot lakházzá átalakított, f. é. május 1-vel egy szép lakás kiadó.

A lakás áll: 4 szoba, előszoba, konyha, éléskamara, mosókonyha, pince, fa- és szénraktár, kert és istállóbol.

Bővebb felvilágosítást ad e lap kiadóhivatala.

# Brázay-féle

## sósorszesz

nélkülözhetetlen háziszer.

Kapható mindenütt.

## A Richter-féle LINIMENTUM CAPS. COMP.

Horgony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált háziszer, a mely már több mint 33 év óta meghizható bedörzsölésül alkalmaztatik kőszénnyel, csuszal és meghétszél.

Intés. Silányabb utánzatok miatt bevásárláskor óvatossá legyünk és csakis eredeti üvegeket dobozokban a „Horgony” védjeggyel és a „Richter” cégjegyzéssel fogadjunk el. — 80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerárban kapható. Főraktár: Török József gyógyszerárbanél Budapesten.

Richter F. Ad. és társa,  
csász. és kir. udvari szállítók.  
Rudóistadt.



## Szőlőoltványok

szokványminőségben.

A legkiválóbb 42 bor- és csemegefajokban fajtiszta, teljes jótállással.

## Élőkerítés.

Gleditschia csemetek és magvak.

Uradalomnak, köznegeknek három évi tőrőlentékre is adatik.

Oriás tövisű, igen gyorsan fejlődő sövénynövény. Ez az egyedüli, melyből oly örökös kerítés nevelhető pár év alatt, rendkívül csekély kiadás-al, melyen nemhogy embar, de semmiféle állat, még az apró nyulak sem hatolhatnak át. Minden rendelkezéshez rajzokkal ellátott útvesztési és kezelési utasítás mellékeltek. Ezer csemete elég 200 méterre. — Ár 6 frt.

Dióesemetek, Oriásjövendőt biztosító voltánál fogva, ennek tenyésztése számos gazdaságban az utóbbi időben rendkívül elterjedt.

Színes fénynyomata főárjegyzék ingyen és bérmentve küldetik minden rendelésel kötelezettség nélkül. Az árjegyzéken kívül még egy olyan könyvet kap ezzel, ki azt cím-re ingyen és bérmentve küldetni kéri, mely nincsen az a ház, vagy család, a hol annak tartalmát haszonra ne fordítanák, város, falu, pusztán, gazdag vagy szegény családnál egyaránt. Így még azoknak is igen érdeklőben áll. k k rendelni semmi: nem akarnak, mert benne számos oly közlemények foglaltatnak, melyek mindenkinek nagy szolgálatot tesznek. Cím: Felmelléki első szőlőoltvány-telep.

Nagy Csábor, Nagy-Kágya, u. p. Nákelyhid



Napról-napra mindinkább jótéteménynek és szükségletnek bizonyul minden családban a

## Kathreiner-féle Kneipp-maláta kávé

használata.

Gondos háziasszony ne keselkedjek tovább ezt a jóízű és egészséges kávé italt bevezetni.

Tisztább pótkávé nem létezik, és nincsen jobb púttas a bakkávé helyébe, a hol ez orvosilag eltiltatott.

Kathreiner-féle Kneipp-maláta kávé csak a Kneipp páter védjegyű eredeti csomagokban valódi. Nyitva merleget, vagy másképen csomagolt maláta kávé soha sem

Kathreiner.

## Gázizzófény-lámpák!

Gáztelep és csővezeték nélkül!

Legjobb utozavilágítás.

Képes árjegyzék ingyen.

**Gerson Boehm & Rosenthal,**

Lampen- und Metallwaarenfabrik,

Wien, XX 2. Donauesschingenstrasse 20.

Niederlage: IV. Mühlgasse 3.

Főraktár Közegen: Rosenstingl Jakob úrnál.

